



ҚазМұнайГаз
NATIONAL COMPANY ҰЛТТЫҚ КОМПАНИЯСЫ

“ҚазМұнайГаз” ұлттық компаниясы” АҚ
Қазақстан Республикасы, 010000, Астана қ.,
Қабанбай батыр даңғылы, 19
тел.: +7 (7172) 976 101
факс: +7 (7172) 976 000
e-mail: Astana@kmg.kz

АО “Национальная компания “КазМунайГаз”
Республика Казахстан, 010000, г. Астана,
пр. Кабанбай батыра, 19
тел.: +7 (7172) 976 101
факс: +7 (7172) 976 000
e-mail: Astana@kmg.kz

JSC “National Company “KazMunayGas”
19, Kabanbay batyr Ave., Astana, 010000,
Republic of Kazakhstan
tel.: +7 (7172) 976 101
fax: +7 (7172) 976 000
e-mail: Astana@kmg.kz

« 09 » декабря 2015 жыл

№ 107-31/6653

АО «Информационно-учетный центр»
010000, г.Астана, пр.Республики, д.29, тел. (7172) 30-98-24

АО «Национальный Банк
Республики Казахстан»

АО «Казахстанская Фондовая Биржа»

ЗАЯВКА

Настоящим АО НК «КазмунайГаз» (БИН020240000555) направляет текст информационного сообщения на русском, казахском языке(ах), для размещения/опубликования его на интернет-ресурсе Депозитария финансовой отчетности, представляющего собой средство массовой информации согласно определению, данному в подпункте 5) пункта 1 Правил размещения на интернет-ресурсе депозитария финансовой отчетности, фондовой биржи информации о корпоративных событиях, финансовой отчетности и аудиторских отчетов, утвержденных постановлением Правления Национального Банка Республики Казахстан от 24 февраля 2012 года № 72.

Заголовок (рус): Настоящим Акционерное общество "Национальная компания "КазМунайГаз" направляет информацию о заключении сделки, в совершении которой имеется заинтересованность.

Заголовок (каз): Осымен «ҚазМұнайГаз» ұлттық компаниясы» акционерлік қоғамы жасалуында мүдделілік бар мәмілені жасау туралы ақпаратты жолдайды.

Текст (рус):

1) *дата принятия органом:* Правлением АО НК «КазМунайГаз» от 3 декабря 2015 года принято решение о заключении сделки, в совершении которой АО НК «КазМунайГаз» имеется заинтересованность;

2) *стоимость имущества, являющегося предметом сделки:* не применимо;

3) *дата последней оценки имущества:* не применимо;

4) *процентное соотношение стоимости имущества, являющегося предметом сделки, к общей стоимости активов:* не применимо;

0150915

5) *основные существенные условия сделки:* Заключение сделки в совершении которой имеется заинтересованность - Договора о предоставлении займа между АО НК «КазМунайГаз» и АО «КазТрансГаз»;

6) *дата заключения сделки:* 07.12.2015г.

Текст (каз):

1) *органның қабылдаған күні:* «КазМунайГаз» ҰК АҚ Басқармасы 2015 жылғы 3 желтоқсанда «КазМунайГаз» ҰК АҚ жасалуына мүдделі мәмілені жасасу туралы шешім қабылдады;

2) *мәміле мәні болып табылатын мүліктің құны:* қолданылмайды;

3) *мүлікті соңғы бағалау құны:* қолданылмайды;

4) *мәміленің мәні болып табылатын мүлік құнының активтердің жалпы құнына проценттік арақатынасы:* қолданылмайды;

5) *мәміленің негізгі елеулі шарттары:* Жасалуында мүдделілік бар мәмілені – «КазМунайГаз» ҰК АҚ мен «КазТрансГаз» АҚ арасында Қарыз беру туралы шартты жасасу;

6) *мәміленің жасалған күні:* 07.12.2015ж.

Управляющий директор
по экономике и финансам



А. Касымбек